



acabamentos finishes
finitions | acabados



Preto
Black
Noir
Nero



Caxemira
Cashmere
Cashmere
Caxemira



Roxo
Cassis
Cassis
Cassis



Lima
Lime
Citron Vert
Lima



Laranja
Orange
Orange
Naranja

JORDAO COOLING SYSTEMS®

Parque Industrial, Pav. E1
4805-661 Ponte, Guimarães - Portugal
tel.: +351.253 470 700 - fax: +351.253 470 750
e-mail: geral@jordao.com - www.jordao.com



Obrigado pelo seu interesse nos nossos produtos; certifique-se de que esta informação é atual e válida.

Os dados apresentados nesta brochura poderão sofrer alterações após a sua publicação em setembro 2015. A JORDAO COOLING SYSTEMS ressalva modificações na construção, formato, aspeto e características técnicas dos seus equipamentos, opcionais e acessórios. Possíveis alterações nas cores reproduzidas devem-se à técnica de impressão. As ilustrações contêm elementos opcionais e acessórios. Todos os dados relativos ao equipamento são fornecidos a título meramente indicativo, para obtenção de informação atualizada deve contactar os representantes oficiais da marca JORDAO COOLING SYSTEMS.

Thank you for your interest in our products. Please make sure this information is up-to-date and valid.

The data presented in this brochure may be changed after its publication in September 2015. JORDAO safeguards construction, shape, appearance and technical characteristics modifications of its equipments, options and accessories. Possible changes in the reproduction of the colours are due to printing technique. The illustrations have optional elements and accessories. All data concerning the equipment is provided as information merely. To obtain up-to-date information you should contact JORDAO COOLING SYSTEMS official representatives.

Merci bien de votre intérêt par nos produits; assurez-vous que cette information est mise à jour et valide.

Les données présentées dans cette brochure pourront souffrir des altérations après sa publication en septembre 2015. La société JORDAO sous réserve des modifications dans sa construction, forme, apparence et caractéristiques techniques de ses équipements, optionnels et accessoires. Changements possibles dans la reproduction des couleurs dues à la technique d'impression. Les illustrations contiennent des éléments en option et accessoires. Toutes les données concernant l'équipement sont fournies à titre indicatif. Pour obtenir des informations actualisées, veuillez contacter les représentants officiels de la marque JORDAO COOLING SYSTEMS.

Gracias por su interés en nuestros productos; verifique que esta información está actualizada y es válida.

Los datos presentados en ese catálogo pueden sufrir alteraciones posteriormente a su publicación en Setiembre 2015. JORDAO COOLING SYSTEMS, se reserva modificaciones en construcción, formato, aspecto y características técnicas de sus equipos, opciones y accesorios. Las posibles alteraciones en los colores reproducidos se deben a la técnica de impresión. Las ilustraciones contienen elementos opcionales y accesorios. Todos los datos relativos al equipamiento son meramente orientativos, para obtener información actualizada debe contactar los representantes oficiales de la marca JORDAO COOLING SYSTEMS.

HORECA

HOTEL, RESTAURANTE & CAFETARIA



VITRINAS

- Versões para CAFETARIA, GELADOS, CHOCOLATES, PADARIA e TAKE-AWAY refrigerado e aquecido
- Iluminação LED

OPCIONAIS

- 4 opções de frontal: direito alto (VDA), direito baixo (VDB), convexo (VCV) ou direito com postes (VP)
- Tampo de serviço em aço inox, pedra natural ou Corian®
- Exposição em aço inox, lacado ou Corian®
- Portas de acesso à exposição em acrílico
- Containers GN
- Rodízios
- Grupo tropicalizado
- Outros acabamentos para o interior e exterior sob pedido

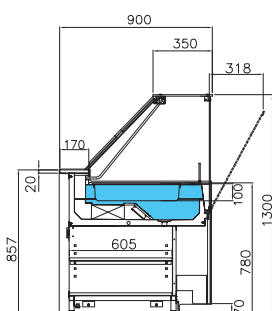
DISPLAY COUNTERS

- Models for CAFETERIA, ICE-CREAM, CHOCOLATES, BAKERY and TAKE AWAY heated and chilled
- LED lighting

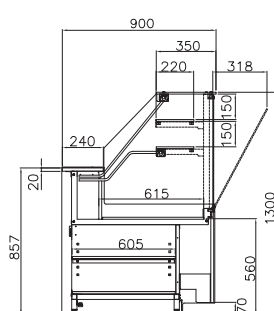
OPTIONAL EXTRAS

- 4 frontal glass designs: flat high (VDA), flat low (VDB), convex (VCV) and retro style (VP)
- Service top as SS, natural stone or Corian®
- Display deck as SS or Corian®
- Rear sliding perspex
- GN pans
- Swivel castors
- Tropicalized compressor unit
- Optional factory fit colours for interior and exterior

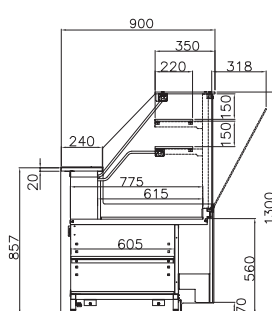
E-LINE SIMPLY



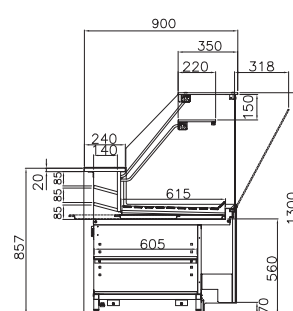
VELVSSL - VDA 3M2
saladas
salads
salades
ensaladas



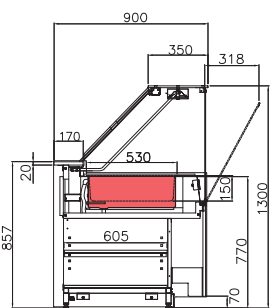
VELNT - VDA
neutra
neutral
neutre
neutra



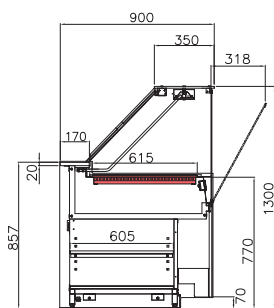
VELNA - VDA
neutra aberta
neutral opened
neutre ouverte
neutra abierta



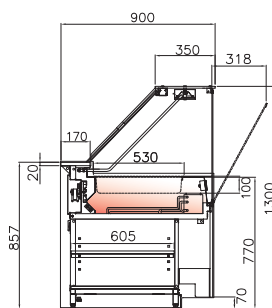
VELD - VDA
padaria
bakery
boulangerie
panaderia



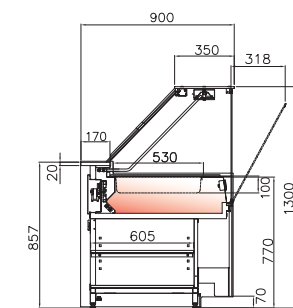
VELBM - VDA
banho-maria
bain marie
bain-marie
baño maria



VELTA - VDA
tampo aquecido
heated deck
plateau chaud
tampo caliente



VELAQCH - VDA
aquecida ventilada c/ humidade
ventilated dry heated w/ humidity
chaude ventilée avec humidité
caliente ventilada con humedad

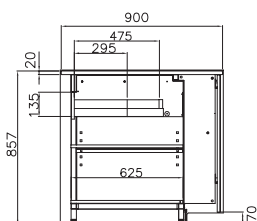


VELAQV - VDA
aquecida ventilada
ventilated dry heated
chaude ventilée
caliente ventilada

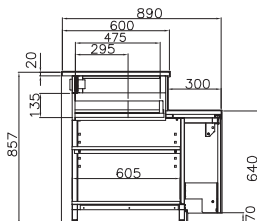
Dados técnicos Technical data Donnés techniques Datos técnicos	VELVSCH 3S			VELVSSL 3M2			VELP			
	850	1250	1650	850	1250	1650	850	1250	1650	
Comprimento sem laterais Length without ends Longueur sans joues Ancho sin laterales	mm	850	850	850	1250	1650	850	1250	1650	
TDA - Superfície de exposição VDA Display area Surface d'exposition Superficie exposición	m ²	0,9	1,32	2*GN1/1+ 3*GN1/6	3*GN1/1+ 3*GN1/6	4*GN1/1+ 3*GN1/6	0,9	1,32	1,74	
Potência frigorífica* Refrigeration power Puissance frigorifique Potencia frigorífica	W	471	471	471	471	855	-	-	-	
Potência nominal máxima 230V~/50Hz Rated power Puissance nominale Potencia nominal	W	668	1032	667	733	921	35	59	76	
Temp. de func. (T. Amb. = 25°C H.R. = 60%) Working temp. Temp. de fonctionnement Temp. de funcionamiento	°C	13/15	13/15	3/6	3/6	3/6	-	-	-	
Dados técnicos Technical data Donnés techniques Datos técnicos	VELNT/VELNA					VELCVNE/VELCVNV				
	850	1250	1650	2050	2500	CIR45°	CIR90°	CEC45°	CEC90°	CER90°
Comprimento sem laterais Length without ends Longueur sans joues Ancho sin laterales	mm	850	1250	1650	2050	2500	-	-	-	-
TDA - Superfície de exposição VDA Display area Surface d'exposition Superficie exposición	m ²	0,90	1,32	1,74	2,16	2,64	0,84	1,68	0,59	0,95
Potência frigorífica* Refrigeration power Puissance frigorifique Potencia frigorífica	W	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Potência nominal máxima 230V~/50Hz Rated power Puissance nominale Potencia nominal	W	49	87	111	135	175	24	62	24	84
Temp. de func. (T. Amb. = 25°C H.R. = 60%) Working temp. Temp. de fonctionnement Temp. de funcionamiento	°C	-	-	-	-	-	-	-	-	-

(*) T. Evap. -10°C / T. Cond. +45°C

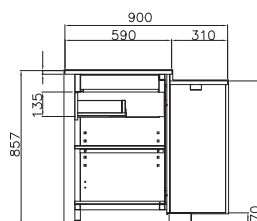




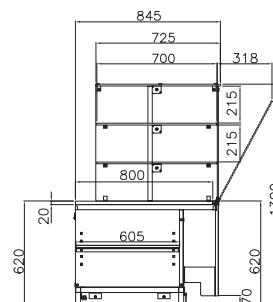
CX1NEL
caixa
support counter
caisse
caja



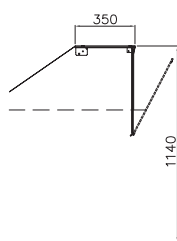
CX2NEL
caixa
support counter
caisse
caja



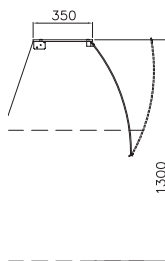
CXPMREL
caixa PMR
PRM counter
caisse PMR
caja PMR



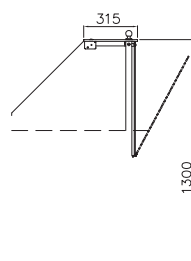
ELTV - VDA
torre de vidro
tower glass
tour vitrée
torre de vidro



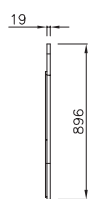
OPÇÃO: VDB
vidro direito baixo
low flat frontal glass
vitrage droit bas
vidrio reto bajo



OPÇÃO: VCV
vidro convexo
curved frontal glass
vitrage convexe
vidrio curvo



OPÇÃO: VP
vidro com postes
flat retro frontal glass
vitrage rétro droit
vidrio con postes



19mm
lateral
side panel
jouis
lateral



8,5mm
lat. de acoplamento
coupling panel
joue d'assemblage
lat. de acoplamiento



14,5mm
lat. de acoplamento
coupling panel
joue d'assemblage
lat. de acoplamiento

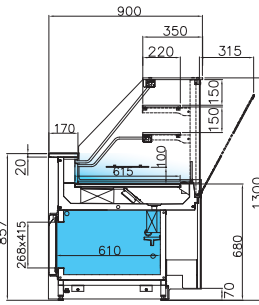
Dados técnicos Technical data Donnés techniques Datos técnicos	VELBM			VELTA			VELAQV/VELAQCH				
	850	1250	1650	850	1250	850	1250				
Comprimento sem laterais Length without ends Longueur sans joues Ancho sin laterales	mm	850	1250	1650	850	1250	850	1250			
TDA - Superfície de exposição VDA Display area Surface d'exposition Superficie exposición	m ²	2*GN1/1 + 3*GN1/6	3*GN1/1 + 3*GN1/6	4*GN1/1 + 3*GN1/6	0,48	0,73	0,90	1,32			
Potência frigorífica* Refrigeration power Puissance frigorifique Potencia frigorífica	W	-	-	-	-	-	-	-			
Potência nominal máxima 230V~/50Hz Rated power Puissance nominale Potencia nominal	W	1173	3295	3425	736	1021	1043/1543	1835/2335			
Temp. de func. (T. Amb. = 25°C H.R. = 60%) Working temp. Temp. de fonctionnement Temp. de funcionamiento	°C	60/65	60/65	60/65	60/65	60/65	60/65	60/65			
Dados técnicos Technical data Donnés techniques Datos técnicos	CX1NEL/CX2NEL						CXPMREL	ELTV			
	515	850	1030	CIC45°	CIR90°	CEC45°	CEC90°	CER90°	1030	515	1030
Comprimento sem laterais Length without ends Longueur sans joues Ancho sin laterales	mm	515	-/850	1030	-	-	-	-	1030	515	1030
TDA - Superfície de exposição VDA Display area Surface d'exposition Superficie exposición	m ²	-	-	-	-	-	-	-	-	1,15	1,75
Potência frigorífica* Refrigeration power Puissance frigorifique Potencia frigorífica	W	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Potência nominal máxima 230V~/50Hz Rated power Puissance nominale Potencia nominal	W	13	-/21	26	-	-	-	-	26	12	27
Temp. de func. (T. Amb. = 25°C H.R. = 60%) Working temp. Temp. de fonctionnement Temp. de funcionamiento	°C	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

(*) T. Evap. -10°C / T. Cond. +45°C

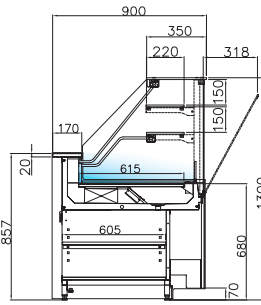


E-LINE SIMPLY

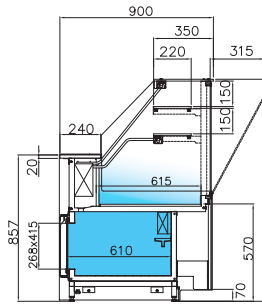
versões & dados técnicos range & technical data
versions & donnés techniques | versiones & datos técnicos



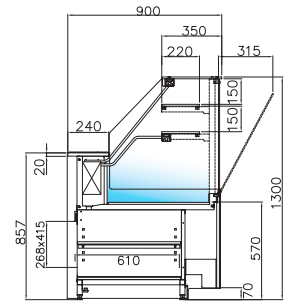
VELVT - VDA 3M2
ventilada total
total ventilated
ventilée totale
ventilada total



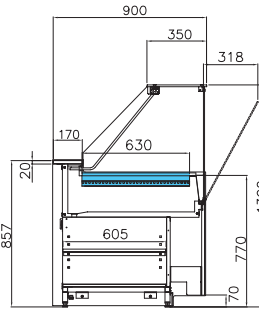
VELVS - VDA 3M2
ventilada superior
upper ventilated
ventilée supérieure
ventilada superior



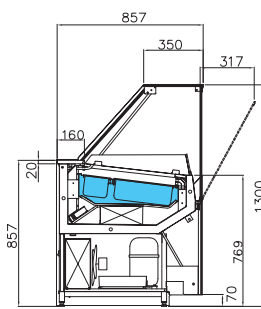
VELET - VDA 3M2
estática total
total static
statique totale
estatica total



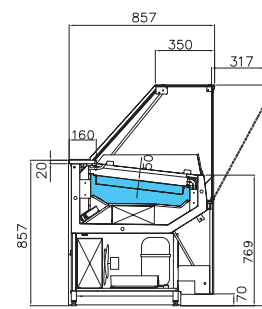
VELES - VDA 3M2
estática superior
upper static
statique supérieure
estatica superior



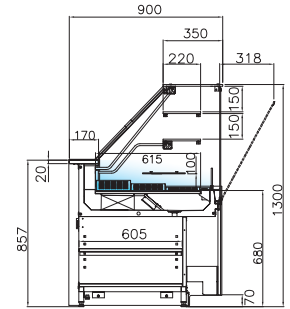
VELESTR - VDA 3M2
tampo refrigerado
refrigerated deck
plateau réfrigéré
tampo refrigerado



VELGL - VDA 3L1
gelados
ice cream
crème glacée
helados



VELSF - VDA
semifrio
frozen desert
entremets glacés
semi frio



VELVSCH - VDA 3S
chocolates
chocolate
chocolat
chocolate

Dados técnicos Technical data Donnés techniques Datos técnicos	VELVT/ELVS 3M2					VELCVV 3M2						
	850	1250	1650	2050	2500	CIR45°	CIR90°	CEC90°				
Comprimento sem laterais Length without ends Longueur sans joues Ancho sin laterales	mm	-850	1250	1650	2050	2500	-	-	-			
TDA - Superfície de exposição VDA Display area Surface d'exposition Superficie exposición	m ²	-0,49	0,73	0,96	1,19	1,45	0,84	1,68	1,18			
Potência frigorífica* Refrigeration power Puissance frigorifique Potencia frigorífica	W	-471	471	855	855	1038/855	471	471	471			
Potência nominal máxima 230V~/50Hz Rated power Puissance nominale Potencia nominal	W	-695	733	921	957	1111/1009	727	846	876			
Temp. de func. (T. Amb. = 25°C H.R. = 60%) Working temp. Temp. de fonctionnement Temp. de funcionamiento	°C	2/4	2/4	2/4	2/4	2/4	2/4	2/4	2/4			
Dados técnicos Technical data Donnés techniques Datos técnicos	VELET/VELES 3M2					VELESTR 3M2			VELGL 3L1 / ELSF			
	850	1250	1650	2050	2500	850	1250	1650	850	1250	1650	
Comprimento sem laterais Length without ends Longueur sans joues Ancho sin laterales	mm	-850	1250	1650	2050	2500	850	1250	1650	850	1250	1650
TDA - Superfície de exposição VDA Display area Surface d'exposition Superficie exposición	m ²	-0,90	1,32	1,74	2,14	2,64	0,69	1,03	1,37	10*5L	14*5L	18*5L
Potência frigorífica* Refrigeration power Puissance frigorifique Potencia frigorífica	W	-281	471/281	471	855	855	281	471	471	375	753	989
Potência nominal máxima 230V~/50Hz Rated power Puissance nominale Potencia nominal	W	-520	678/558	748/733	870/921	898/961	506	681	698	1254	2002	2453
Temp. de func. (T. Amb. = 25°C H.R. = 60%) Working temp. Temp. de fonctionnement Temp. de funcionamiento	°C	2/4	2/4	2/4	2/4	2/4	2/4	2/4	2/4	-20/-18 -10/-8	-20/-18 -10/-8	-20/-18 -10/-8

(*) T. Evap. -10°C / T. Cond. +45°C



Lindahl's
KONDITORIET



